

## El viaje del Presidente de la República Argentina á España. -- Otro atentado en Barcelona

### Información de Barcelona

#### El empréstito

El alcalde está grandemente satisfecho de haber quedado, tan rápidamente, cubierto el empréstito de 65 millones, destinado á la Exposición de Industrias Eléctricas. Ha elogiado el comportamiento del pequeño ahorro, que ha acudido solícito á tomar parte en la adquisición de títulos.

#### En libertad

Comunican de Lérida que ha sido puesto en libertad provisional el ex diputado á Cortes don Marcelino Domingo.

#### Hojas clandestinas

En un tren de Francia, por una ventanilla, fueron arrojadas numerosas hojas clandestinas, excitando á los obreros de la vía á declararse en huelga.

#### Todo por un canario

A última hora en la Gran vía diagonal, entre las calles de Valencia y Aragón, se reunió un numeroso grupo de curiosos alrededor de un árbol, al que se había subido un hombre.

Una pareja de guardias de seguridad se acercó al grupo y al notar su presencia el individuo que se había encaramado al árbol, se deslizó rápidamente al suelo emprendiendo veloz la fuga.

Los guardias, sospechando de él, hicieron dos disparos al aire con el propósito de amedrentarle y ver si conseguían detenerle, pero el fugitivo apretó la carrera, consiguiendo escapar.

Después se averiguó que se había subido al árbol con el propósito de robar un canario de un balconcillo próximo.



**LA NIÑA**  
**Luisa María de los Milagros**  
Merino Góñi  
Ha subido al Cielo  
á las 6'30 de la mañana de hoy  
á los cinco meses de edad  
**E. G. E.**

Sus descorados padres don Florentino y doña Luisa, hermanos Angelito y Joaquín, abuelos don Fermín Galán y doña Bernardina Hernández, primos y demás parientes,

Participan á sus amistades tan dolorosa pérdida y haber sido conducido su cadáver al Cementerio de Santa Isabel hoy á las cinco de la tarde.  
Vitoria, 20 de Julio de 1922.

### Información de Madrid

#### Las dietas de los diputados

Acordado por el Congreso en sesión secreta que la proposición relacionada con los emolumentos que han de percibir los diputados que el asunto se trató, en sesión pública, hoy se abordará este asunto, prometiendo este debate ser muy interesante.

#### La Comisión permanente

A las diez y media de esta mañana se ha reunido en el Senado la Comisión mixta con el fin de discutir todos los proyectos que existen pendientes de discusión en la Alta Cámara.

#### Á Ginebra

Esta noche sale para Ginebra el subsecretario del ministerio de Trabajo, conde de Altea, con el fin de asistir á la Conferencia internacional del Trabajo, que se celebrará en dicha capital.

El subsecretario de dicho ministerio regresará á mediados del próximo mes de Agosto.

#### Cambio de mandos

En los Centros militares se asegura con gran insistencia que el coronel Riquelme volverá á Marruecos á las órdenes del Alto Comisario.

También parece comprobarse que los tenientes coroneles señores Ayuso y Lasqueti, que fueron á Marruecos para sustituir á los señores Riquelme y González Tablas, están ligeramente enfermos y que han expresado deseos de ser sustituidos.

#### De Gobernación. -- Atentado

A primera hora de esta tarde ha recibido á los periodistas el señor Piñás, quien comenzó en el balcón diciendo que había recibido noticias de Barcelona dándole cuenta de que á las diez de la mañana un grupo de sindicalistas hizo quince disparos contra el inspector de policía don Honorio Inglés, causándole una herida en un muslo, de pronóstico reservado.

Los autores del atentado no han sido detenidos.

#### El tifus

En Asturias y en Andalucía también ha disminuido la epidemia. El Director general de Sanidad ha repartido un folleto indicando las medidas que hay que adoptar contra esta enfermedad.

#### Se confirma el viaje

El ministro de Estado se ha confirmado el viaje á España del Presidente de la República Argentina, señor Alvear.

El día 12 llegará el Presidente á Hendaya, donde será recibido por el ministro de Estado y el jefe del

Gabinete diplomático del ministro conde de Butler.

De Hendaya se trasladará el Presidente de la República Argentina á San Sebastián, donde embarcará á bordo del cruzado «España» que lo conducirá á Santander.

El Presidente argentino será recibido por los Reyes, que darán una comida de gala en su honor.

Como la estancia del señor Alvear en Santander durará varios días, se están organizando varios festejos en su honor.

De Santander regresará el nuevo Presidente de la República Argentina á San Sebastián para saludar á la reina doña Cristina, regresando después á Hendaya y París.

#### Los escritos en la prensa

En el ministerio de la Guerra se ha facilitado una nota oficiosa dando cuenta de la publicación de un Real orden en que se dice que vista la frecuencia con que los militares acuden á la prensa exponiendo opiniones en asuntos de servicio de política del Gobierno en forma de artículo, cartas ó declaraciones, unas veces con firma, otras con pseudónimos conocidos, y teniendo en cuenta que ello es una infracción á las disposiciones vigentes, el Rey ha dispuesto se recuerde á los que forman parte del Ejército el artículo 300, inciso 3.º, el artículo 339, inciso 4.º en relación con el número 1.º del artículo 215 del Código de Justicia militar.

En la citada Real orden que va dirigida á los capitanes generales de las respectivas regiones se dice que es voluntad de S. M. se cumpla ésta con la mayor rapidez y energía, dictando sanciones para los infractores.

La disposición anterior no prohibe la publicación de artículos ó escritos épicos.

#### Primo de Rivera

Esta mañana llegó á Madrid el capitán general señor Primo de Rivera, conferenciando inmediatamente con el jefe del Gobierno.

El subsecretario del ministerio de la Guerra ha dicho á los reporteros que el marqués de Estella ha venido á Madrid para tratar de asuntos que afectan á Barcelona, á donde regresará el próximo sábado.

#### Los alumnos de la Escuela Superior de Guerra

Los periodistas preguntaron al general Barrera si tenía noticias del disgusto existente entre los alumnos de la Escuela Superior de Guerra por ser destinados á los regimientos y de si esta mañana han celebrado dichos alumnos una reunión para adoptar acuerdos.

El subsecretario del ministerio

de la Guerra contestó que los alumnos irán primero á los regimientos y que luego vendrá lo demás.

#### Conferencia

Hoy han conferenciado con el señor Sánchez Guerra el general Berenguer, el Nuncio de S. S. y el embajador de Alemania.

#### Los expulsados, ascendidos

En el ministerio de la Guerra se ha facilitado esta tarde á la prensa otra nota oficiosa en la que se dice que estando declarados aptos para ascenso los tenientes de infantería reintegrados al Ejército don Manuel G. Lorentino Villanueva, celoso, don Ramón Martínez de Aragón, don Ramón Martínez, don Luis don José Díaz Vilatorrada y don Ferrnando Debastorne, se publicará una Real orden dando á capitanes con la antigüedad que les corresponde en el escalafón.

**SI CHOCOLATE de EZQUERRA**  
fuera el agua del Zadorra,  
allí tomaríamos baños  
sin quitarnos ni la gorra.

### Información de Santander

A las diez y media de esta mañana salieron los Reyes de Palacio en automóvil acompañados del marqués de Bendaña, general Millán del Bosch, doctor Grinda, conde de Grove, duquesa de Medinaceli, Santaña, San Carlos y del Puerto.

Los reyes y su séquito se fueron á cercar en el castillo de Butler, cerca de la Torre de la Reina, después de seguir su viaje á San Sebastián.

En la capital donostiarra permanecerán hasta el día 25, con el fin de pasar el día de su santo y el de sus cumpleaños al lado de la Reina madre.

#### Los infantitos

El príncipe de Asturias y el infante don Jaime no salieron de Palacio.

#### Los tranviarios

Seguen llevándose á cabo las gestiones necesarias entre la empresa y los obreros tranviarios, para evitar la anunciada huelga. Se dice que la empresa no está dispuesta á acceder á las pretensiones de los obreros y que, por lo tanto, se declarará la huelga.

Pedir siempre el bonito escapeche de Garavilla, de Bermeo, que es el mejor.

### Información de San Sebastián

#### Los reyes

En este momento, cinco y media de la tarde, hay un inmenso gentío en el hipódromo donde se espera la llegada de los reyes.

El día está espléndido, como de verano, y se dispensará á Sus Majestades un grandioso recibimiento. Se detendrán en el hipódromo para ver la carrera de caballos.

#### Música

Una Comisión de amantes de la música han visitado al comandante del crucero fueco que está en la Concha, para que la banda de música del citado crucero de un concierto en el boulevard.

Después dará otro en el crucero la municipal, interpretando música vasca.

#### Fiesta religiosa

han visitado á la reina madre, para tratar de las fiestas religiosas organizadas para el día de San Juan.

La Unión Artesa. Misma de requien por tu costumbres que han muerto truceos.

#### Los balandros

Se ha celebrado la primera regata de balanderos con mucha animación.

### Información de Bilbao

#### Paso de los Reyes

A las tres de la tarde y en automóvil han pasado los Reyes en dirección á San Sebastián. Sus Majestades y su séquito almorzaron en el límite de esta provincia con la de Santander.

#### Los metalúrgicos

Desde anoche las autoridades para garantizar el trabajo en las fábricas y talleres que debía reanudarse esta mañana.

A primera hora se tocó el cuerno en las factorías de Altos Hornos, entrando al trabajo unos 300 obreros.

La tranquilidad es absoluta. Aún no se conoce el resultado de las votaciones celebradas esta mañana en la zona fabril.

Unicamente se sabe el resultado obtenido en los pueblos.

En Miravalles se acordó volver al trabajo por 71 votos por 36. En la zona de Bilbao se ha acordado rechazar la fórmula por 438 votos por 46.

#### BOLSA DE MADRID

Interior	69'30
Exterior	84'90
Amortizable 5 por 100	96'00
» 1917	96'00
Nortes	325'00
Zaragoza	323'25
Banco	549'00
Azucareras	66'00
Cédulas 5 por 100	100'25
Río de la Plata	226'00
Duro Felguera	40'00
Francos	54'25
Libras	28'67

## De nuestros mercados La vida en Vitoria

Se desliza en nuestra ciudad, poco más, poco menos, como en los últimos mercados.

El de hoy se ha visto escasamente animado, rigiendo los precios que siguen:

**FRUTAS**—Melocotón, á 1'50 pesetas; albaricoque, á 0'80; ciruela, de 1'20 á 1'30; moscatel, á 2; limones, de 0'20 á 0'25; fresas, á 4; y melones de Valencia, de 2'50 á 3.

**HORTALIZAS Y VERDURAS**—Tomate, á 0'40 kilogramo; caparrón de Vitoria, á 1'20; y el otro, el extranjerío, á 0'30 y 0'60; calabacín, á 0'15 y 0'20; cebolla, á 0'60 docena; aubia fina, á 1'50 kilogramo; el mazo de espárragos, á 1'75; patata, kilogramo, á 0'30; lechuga, de 0'10 á 0'15 la unidad; guisante, de 1'20 á 1'50; la docena de alcachofas, 1'50; el pepino, de 0'10 á 0'15; y berza, de 0'40 á 0'50.

**HUEVOS**—La docena de 2'75 á 3 pesetas.

**AVES**—Los pollos, de 7 pesetas en adelante, y las gallinas, de 9 pa arriba; el de pichones, á 4'50, el par, se entiende.

El queso y las legumbres se cotizan á los mismos precios que en anteriores mercados.

**PESCADO**—Merluza, á 3 pesetas kilogramo; gallos, á 4; sardina, á 1'40; atún, á 3'50; bacalao, á 3'20; y langosta, á 10.

**CEREALES**—Maíz, á 35 pesetas los 100 kilogramos; cebada, á 33, y habas, á 48.

**Otras plazas**

**TRIGOS**—Poco ó nada se ha modificado la situación del artículo durante la semana última. En general, la tendencia se muestra ligeramente sostenida dentro de su flojedad, pues si bien los compradores no adquieren más que al día; la furia se ha contenido igualmente, siendo, por tanto, muy limitado el número de operaciones que se practican.

El mercado de Valladolid carece actualmente de animación, y sus precios fluctúan, al igual que en la semana anterior, entre 73'75 y 74 reales fanega para ventas al detall.

Otras plazas cotizan: Palencia, á 69 y 70 reales fanega; Arévalo, á 71 y 72; Avila, á 70; Nava del Rey, á 78; Segovia, á 69; Medinaceli á 70; Baltanás, á 65 y 67; Peñaranda, á 70 y 71; Cistierna, á 70; Talavera, á 84; Aguilar de Campoo, á 70; Riaza, á 69; Tordesillas, á 73; Olmedo, á 72; Rioseco á 70 y 71; Jarro, á 70; Burgos, á 79; mocho y rojo, á 69.

Dentro de pocos días aparecerá en Vitoria

## EL PUEBLO VASCO

Diario independiente de la mañana  
De amplia información general  
Conferencias telefónicas con Madrid, Bilbao, San Sebastián, Pamplona, Barcelona y Santander.  
Cotizaciones de las Bolsas nacionales y de París y Londres.  
Crónicas semanales del Extranjero; Agrarias; de Modas; Literarias y Deportivas.  
Completa información local. : : Folletón.  
COLABORADORES: Señorita Regina García, Ortega y Munilla, Monedero, Linares Rivas, Ossorio y Gallardo, Odriozola, Claro Abadanes, Esnaola, Jover y otros prestigiosos escritores.  
Se admiten suscripciones y anuncios: **Arca, 5.**

◆ **NUEVO TEATRO DE VITORIA** ◆  
(TEMPORADA DE VERANO)  
Compañía cómico-dramática de ENRIQUE BORRÁS  
Hoy jueves, ENTRENO del drama en 3 actos, de López Martínez,  
**EL REBAÑO** (Grand éxito)  
A las DIEZ en punto de la noche  
Mañana viernes, **DESPEDIDA** de la Compañía.

◆ **NUEVO TEATRO DE VITORIA** ◆  
El sábado 22, DEBUT de la Compañía Dramática  
**María Guerrero - Fernando D. de Mendoza**  
CINCO únicos días de actuación  
**Butaca ABONO 25 pesetas**  
para las cinco funciones

Con motivo de la próxima clausura de la Joyería y Relojería de la calle Dato 24, por traslado al número 31 de la misma calle, dedicándose exclusivamente á la venta de objetos de plata y metal blancos, se hace **LIQUIDACIÓN VERDAD** del resto de las existencias de alhajas baratas y relojes de todas clases. Sortijas para señoras, de 8 pesetas que se vendían á 4'50, ahora á 3'50. Sortijas de sello para señora y caballero, de 8 pesetas que en liquidación se vendían á 4'50, ahora á 3'75. Bolsos alpaca para niñas, con su cadenita, de 15 pesetas á 8. Monederos alpaca para niños, los de 12 pesetas á 6'50, y los de caballero, de 14 pesetas á 7. Cadenitas plata ley para medallas, las de 8 pesetas á 4, y las de 5 pesetas á 2'50. Todo por este orden de precios.

**ULTIMOS DIAS DE VENTA** **ULTIMOS DIAS DE LIQUIDACIÓN**

**Dato, 24 Isasia-Joyero**

Con motivo de la próxima clausura de la Joyería y Relojería de la calle Dato 24, por traslado al número 31 de la misma calle, dedicándose exclusivamente a la venta de objetos de plata y metal blanco, se hace **LIQUIDACIÓN VERDAD** del resto de las existencias de alhajas baratas y relojes de todas clases. Sortijas para señoras, de 8 pesetas que se vendían a 4'50, ahora a 3'50. Sortijas de sello para señora y caballero, de 8 pesetas que en liquidación se vendían a 4'50, ahora a 3'75. Bolsos alpaca para niñas, con su cadenita, de 15 pesetas a 8. Monederos alpaca para niños, los de 12 pesetas a 6'50, y los de caballero, de 14 pesetas a 7. Cadenitas plata ley para medallas, las de 8 pesetas a 4, y las de 5 pesetas a 2'50. Todo por este orden de precios.

ULTIMOS DIAS DE VENTA

Dato, 24 Isasia-Joyero

ULTIMOS DIAS DE LIQUIDACIÓN

# DE LAS NOTICIAS DE SOCIEDAD

**Santoral**  
**Santos para mañana:**  
 El triunfo de la Santa Cruz.—Práxedes, Daniel, Julia, Víctor, Alejandro, Feliciano, Longinos, Claudio, Justo, Yótico.

**Matrimonio**  
 En la iglesia de Nuestra Señora de los Dolores, de Madrid, se celebró ayer la boda de la bella y distinguida señorita María del Carmen García y Bernaldo de Quirós—hija del director de «Ilustración Financiera», muy querido amigo nuestro, don José García Ceballos—con el joven profesor don José María Vidal Massó, de distinguida familia catalana.

**Viajes**  
 De Bilbao ha venido doña Joaquina Casas, viuda de Borde.  
 —Se ha trasladado de Bilbao a Izarra el ex Presidente de la Diputación alavesa don Víctor Araola.  
 —A Arroyave ha ido con sus hijos, donde pasará unos días, la señora viuda de don Basilio Concha.  
 —De Pamplona ha llegado el industrial don Telesforo Alvarez.  
 —De Valladolid, nuestro estimado amigo don Francisco Benito y señora.  
 —De la misma ciudad, en unión de su señora, don Jesús Chapa.  
 —A Estella ha ido el teniente coronel de ingenieros de la Comandancia de Pamplona.  
 —De San Sebastián ha venido, para pasar una temporada, la bella y elegante hija mayor del director de «El Donostiarra» don Angel Gorrochategui.  
 —Ha regresado a Leza el maes-

tro de aquel pueblo don Eliseo Diez.  
 —Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro querido amigo don Cristino Marcelino, de Haro, que ha ido a Burdeos.  
 —Resesó a Haro, procedente de Burdeos, nuestro amigo don Marcelino Landaluze.  
 —Ha ido a San Sebastián el R. P. Sergio de Santa Teresa.  
 —A Alsacia, el P. Aguirre, jesuita.  
 —A Burgos, el notario don Narciso Amorós.  
 —A la capital de Guipúzcoa, don Antonio F. Barredo.  
 —A Salvatierra, don Vidal Sotz.  
 —A Miranda de Ebro, don Manuel Escot.  
 —A la misma ciudad don Francisco Navarrete.  
 —A Santander, don Eduardo Carbajo.  
 —A Barcelona, don Francisco Castas.

—A Burgos, don Aquilino Uriarte y don Eugenio Vidarreta.  
 —A sus posesiones de la Rioja la familia de don Vicente Abreu.  
 —A Logroño, Mr. Bernard Lafitte.  
 —A Haro, don Pedro Ripoll, don Eusebio Badía, don Rufino Rodríguez y don Germán Brasco.  
 —A Medina del Campo don Manuel Domínguez.  
 —A Betanzos el maquinista de la Armada don Casto Pérez con su familia.  
 —A la Corte don Manuel Centeoco con su hijo don Pedro.  
 —A la Ciudad Condal don Agustín París.  
 —Después de pasar unos días al lado de su hermano el taquillero de la estación del Norte don Luis, marchó a Monforte el Padre Hermenegildo Martínez.  
 —De Irún ha venido el maestro de aquella localidad don Casimiro del Campo.

—Han legado de León y El Escorial don Isidoro y don Braulio Nozal con el fin de pasar unos días al lado de su hermano el jefe de la Estación del Norte don Mariano.  
 —Hemos saludado al ingeniero mecánico don Guzmán de la Vega, que ha pasado de San Sebastián para Valladolid.  
 —Fue a Miranda de Ebro la simpática señorita Jacoba Hernández Barreras.  
 —Ha llegado de Jerez de la Frontera don Cristóbal de la Quintana.  
 —El jefe de talleres del ferrocarril Vasco-Navarro y amigo nuestro don Martín Llorente, ha salido en el rápido de esta mediodía para Valladolid.  
 —También ha salido para Logroño don Pedro Pino, maestro de primera enseñanza.  
 —Fue a Burgos don Juan García.  
 —De la misma localidad ha regresado la señorita Carmen Escaño.

**Notas tristes**  
 A la edad de 64 años falleció anoche, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, don Esteban Bartolomé Pérez, que prestaba sus servicios en la Alhóndiga municipal.  
 Esta tarde, a las siete, será conducido su cadáver al cementerio, y mañana, a las diez, se celebrarán en la parroquia de San Pedro, los funerales por el eterno descanso de su alma.  
 A su afligida esposa doña Inés Barrio, hijo don Primitivo—buen amigo nuestro—, hermanos y demás apenada familia, enviamos la expresión de nuestro sentido pesar.

**La banda de «Cuenca»**  
 Mañana viernes saldrá la brillante banda del regimiento de Cuenca para el pueblo de Plencia (Vizcaya) con motivo de amenizar las fiestas de dicho pueblo.  
 Les deseamos una feliz viaje y un pronto regreso a esta capital.  
 Aprovechamos esta ocasión para darles la enhorabuena por el concierto del martes, en el que a los aficionados del arte nos hizo entusiasmar con sus obras. Para finalizar tocaron un bonito fox-trot que gustó muchísimo. ¡Bien, don Perfecto!

La novia realizaba su natural belleza con un magnífico traje blanco de crepón de la China.  
 Apadrinaron a los contrayentes la distinguida señora doña Concepción Massó de Vidal, madre del contrayente, y el padre de la novia, nuestro querido amigo señor García Ceballos.  
 Firmaron como testigos don Manuel García Ceballos y don Luis Massó, tío de los nuevos esposos, y los doctores don Carlos San Antonio y don Ricardo Ruiz Carnero, y don León Vega, redactor jefe de «Ilustración Financiera».  
 Trasladóse después la concurrencia al Palace Hotel, en cuyos salones se celebró un banquete seguido de un animado baile.  
 Los recién casados, a los que deseamos eterna luz de miel, han marchado a Barcelona.

Magnífico aspecto ofrecía, anoche, la sala de nuestro elegante teatro; la casi totalidad de palcos y plateas veíanse, al igual que el patio de butacas, ocupados por una selecta concurrencia, y, también, pruebas estas inequívocas del deseo unánime que había por volver a ver al insigne trágico Enrique Borrás, quien, rodeado de actrices y actores de tan excelsa talla como María Vila, María Cancio, Leovigildo Ruiz Tatay y Alberto Romea, viene a darnos a conocer tres de las muchas obras que éxitos rotundos le han proporcionado por distintas capitales.  
 Con el estreno de «Antón Caballero» y el debut del «místico» soñado por Santiago Rusiñol, coincidía la inauguración de la temporada teatral veraniega; por ello, quizá, notábase un ir y venir de coches y automóviles poco conocido en Vitoria en tiempos en que la crueldad del invierno nos visita.  
 Por una u otra causa, el coliseo de la calle de San Prudencio, como digo anteriormente, contenía en su sala centenares de personas al ser levantado el telón para dar comienzo a la velada; esta es la verdad.

Y, en realidad, los deseos que había por conocer aquella obra que el glorioso autor de los «Episodios Nacionales» dejó solamente hilvanada, pues la muerte lo arrebató antes de que ésta pudiese ser puesta en escena, no quedaron, mejor dicho, defraudados.  
 En «Antón Caballero» se ve claramente la pluma del maestro; del maestro nunca olvidado y siempre admirado.  
 El diálogo, los caracteres, las situaciones, la obra, en fin, es puramente galdosiana; en ella resplandece con sumo brio el profundo y humano pensamiento del malogrado don Benito, quien retrata fielmente la tragedia rural española; el caciquismo.  
 También hemos de concederles mérito a sus escenificadores, los hermanos Alvarez Quintero.  
 Con su gracia habitual intercalaron varios chistes que fueron reídos con regocijo grande por la concurrencia.  
 Los tres actos con que «Antón Caballero» cuenta, están hechos con perfección, puestas en grado superlativo; no hay en ellos ni un sólo momento que se haga pesado, burrido, salvo algo, algo del últi-

mo; a nuestro juicio, el que supera a los tres es el segundo.  
 Y huelga decir que la Compañía Borrás, supo interpretarlos dignamente.  
 En don Enrique vimos que es el actor por excelencia; se nos mostró anoche muy distinto a como le conocíamos; el Antonio que Galdós puso a su última obra, en nada se parece al Manelí que Guimerá tiene en «Tierra baja», ó al Alcalde que Calderón de la Barca dibujó en «El Alcalde de Zalamea».  
 «Antón Caballero» quizá sea una de las más bellas creaciones del comediante catalán.  
 María Cancio, característica muy conocida, pues con el director que hoy viene nos ha visitado varias veces, tuvo anoche un rotundo éxito; con el difícil papel de doña Malva, triunfó y triunfará en cuantos teatros se presente; sobre ella cayó el peso de la obra, por lo que en diferentes ocasiones se le aplaudió; muy gracioso, y, sobre todo, admirablemente caracterizado, Romea. Ruiz Tatay, como él acostumbra, y esto quiere decir que pronto supo hacerse con el público, que se admiró al verlo. María Vila consiguió sacar el partido po-

sible a su delicado papel, y, en resumen, todos los artistas que tomaron parte en «Antón Caballero» sacudaron a las mil maravillas la labor de su director, el insigne maestro en el arte de Talía, don Enrique Borrás.  
 Y esto se anima. El próximo sábado debutará María Guerrero y Fernand Díaz de Mendoza.  
 Reestrenarán, para su presentación, «El caudal de los hijos» y a los cinco días que actúen pondrán en escena obras de indiscutible valía.  
 Se dice, se susurra, que veremos «Mamá», «La enemiga», «El abanico de Lady Windermere», «La Farsa»...; bien, bien empezemos la temporada veraniega.  
 El abono estará abierto, hoy, mañana y pasado, y los precios para éste son 40 pesetas palcos, plateas y proscenios principales y el de 5, butaca con entrada.  
 Y hay más, lector; bastante más; ya hablaremos, que esto va muy largo.

En breve se celebrará la boda de la señorita Mercedes Montejó Velez, con don Federico Zubeldía, funcionario del Banco de España. Nuestra enhorabuena por adelantado.  
 Nuestro muy querido amigo don Santiago Díaz, probó funcionario de la estación del Norte, ha sido nombrado a vigilante jefe con destino en Zrag. za.  
 Nuestra enhorabuena.  
 De Madrid se ha trasladado a Elizondo la señora marquesa viuda de Alava.  
 Ha llegado a sus posesiones de la villa de Abalos el marqués de Legarda.  
 Llegó a Amurrio don Ricardo Oreja.  
 De Madrid han pasado para San Sebastián don Ramón Escrivá de Romani, los marqueses de Ambaoge y nuestro querido amigo y compañero don Ramón Melgares, director del diario «La Prensa».

## TEATRALERÍAS

### El debut de Borrás, con el estreno de «Antón Caballero»

Se encuentra casi restablecido de las lesiones que sufrió días pasados al ser atropellado por un carruaje, doña Cándida Gómez, hermana de nuestro querido amigo don Juan, acreditado comerciante de esta plaza.  
 Lo celebramos.  
 —En el pueblo de Araya se halla enfermo de bastante cuidado, hasta el punto de habérselo administrado el Santo Viático, don Sotero Murguiondo.  
 Hacemos votos fervientes por su pronto restablecimiento.  
 —En Maestu se encuentra enferma, a la edad de 83 años, doña Vicenta Gz. de Alaiza, madre del Juez municipal de dicha localidad don Ignacio Suso.  
 Por la salud de la paciente hacemos votos.

Con el estreno de «Antón Caballero» y el debut del «místico» soñado por Santiago Rusiñol, coincidía la inauguración de la temporada teatral veraniega; por ello, quizá, notábase un ir y venir de coches y automóviles poco conocido en Vitoria en tiempos en que la crueldad del invierno nos visita.  
 Por una u otra causa, el coliseo de la calle de San Prudencio, como digo anteriormente, contenía en su sala centenares de personas al ser levantado el telón para dar comienzo a la velada; esta es la verdad.

Y, en realidad, los deseos que había por conocer aquella obra que el glorioso autor de los «Episodios Nacionales» dejó solamente hilvanada, pues la muerte lo arrebató antes de que ésta pudiese ser puesta en escena, no quedaron, mejor dicho, defraudados.  
 En «Antón Caballero» se ve claramente la pluma del maestro; del maestro nunca olvidado y siempre admirado.  
 El diálogo, los caracteres, las situaciones, la obra, en fin, es puramente galdosiana; en ella resplandece con sumo brio el profundo y humano pensamiento del malogrado don Benito, quien retrata fielmente la tragedia rural española; el caciquismo.  
 También hemos de concederles mérito a sus escenificadores, los hermanos Alvarez Quintero.  
 Con su gracia habitual intercalaron varios chistes que fueron reídos con regocijo grande por la concurrencia.  
 Los tres actos con que «Antón Caballero» cuenta, están hechos con perfección, puestas en grado superlativo; no hay en ellos ni un sólo momento que se haga pesado, burrido, salvo algo, algo del últi-

mo; a nuestro juicio, el que supera a los tres es el segundo.  
 Y huelga decir que la Compañía Borrás, supo interpretarlos dignamente.  
 En don Enrique vimos que es el actor por excelencia; se nos mostró anoche muy distinto a como le conocíamos; el Antonio que Galdós puso a su última obra, en nada se parece al Manelí que Guimerá tiene en «Tierra baja», ó al Alcalde que Calderón de la Barca dibujó en «El Alcalde de Zalamea».  
 «Antón Caballero» quizá sea una de las más bellas creaciones del comediante catalán.  
 María Cancio, característica muy conocida, pues con el director que hoy viene nos ha visitado varias veces, tuvo anoche un rotundo éxito; con el difícil papel de doña Malva, triunfó y triunfará en cuantos teatros se presente; sobre ella cayó el peso de la obra, por lo que en diferentes ocasiones se le aplaudió; muy gracioso, y, sobre todo, admirablemente caracterizado, Romea. Ruiz Tatay, como él acostumbra, y esto quiere decir que pronto supo hacerse con el público, que se admiró al verlo. María Vila consiguió sacar el partido po-

Y esto se anima. El próximo sábado debutará María Guerrero y Fernand Díaz de Mendoza.  
 Reestrenarán, para su presentación, «El caudal de los hijos» y a los cinco días que actúen pondrán en escena obras de indiscutible valía.  
 Se dice, se susurra, que veremos «Mamá», «La enemiga», «El abanico de Lady Windermere», «La Farsa»...; bien, bien empezemos la temporada veraniega.  
 El abono estará abierto, hoy, mañana y pasado, y los precios para éste son 40 pesetas palcos, plateas y proscenios principales y el de 5, butaca con entrada.  
 Y hay más, lector; bastante más; ya hablaremos, que esto va muy largo.

En breve se celebrará la boda de la señorita Mercedes Montejó Velez, con don Federico Zubeldía, funcionario del Banco de España. Nuestra enhorabuena por adelantado.  
 Nuestro muy querido amigo don Santiago Díaz, probó funcionario de la estación del Norte, ha sido nombrado a vigilante jefe con destino en Zrag. za.  
 Nuestra enhorabuena.  
 De Madrid se ha trasladado a Elizondo la señora marquesa viuda de Alava.  
 Ha llegado a sus posesiones de la villa de Abalos el marqués de Legarda.  
 Llegó a Amurrio don Ricardo Oreja.  
 De Madrid han pasado para San Sebastián don Ramón Escrivá de Romani, los marqueses de Ambaoge y nuestro querido amigo y compañero don Ramón Melgares, director del diario «La Prensa».

**CLINICA DERMATOLÓGICA del Dr. J. Salaverri**  
 Especialista y jefe del servicio de enfermedades de la piel y secretas del Hospital civil de Bilbao  
 ELCANO, 4.—BILBAO  
 Gabinetes de espera unipersonales  
 Diatermia — Rayos X  
 Rayos ultravioletas — Electrolisis  
 LABORATORIO DE ANÁLISIS  
 Consulta diaria, de 5 a 7  
 Lunes, miércoles y viernes, de 11 a 1

**Dr. Parra Solache OCULISTA**  
 Ex Ayudante de Clínicas Nacionales y Extranjeras  
 Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5  
 Calle de la Florida 24, 2.ª derecha  
 Óptica Médica, Dato 37, Vitoria  
 Bajo la dirección del oculista de esta ciudad, señor Parra.  
 Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos Oculistas.  
 Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la ÓPTICA. Surtido completo de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de Óptica y Sanitaria. TALLERES ELECTRO-MECÁNICOS.

**EDUARDO PEREZ Almacén de música VITORIA**

**BALNEARIO DE ARNEDILLO**  
 Aguas termales, clorurado-sódicas, especialísimas para la curación del reumatismo en todas sus formas; avariosis, heridas en particular por armas de fuego, fracturas, etc.  
 Hotel del Balneario, excelente trato.  
 Viaje: estación Calahorra.—Servicio automóviles a trenes rápido de Bilbao y correos.  
**15 Junio a 30 Septiembre**

**PEDRO INFERNAL**  
 De venta en Cafés y principales Comercios de Ultramarinos

**NOTICIAS BELASCOAIN**  
 Aguas y Baños—Vías urinarias—Apertura 25 Junio—Informes: Paseo de Sarasate, 21.—PAMPLONA.

**Ferrocarril Vasco-Navarro**  
 Salen los trenes de Vitoria (Norte), a las 8'40 y 16'05.  
 Regresan, a las 11'37 y 19'36.  
 Servicio especial los días de mercado en Vitoria y días festivos.  
 Se expenden diariamente billetes de ida y vuelta y sencillos, muy económicos, a Bilbao y San Sebastián.  
 Salidas de Bilbao, a las 6'45 y 14'45.

**Rayos X**  
 Especialista en estómago, hígado, Intestinos y su Cirugía  
**Dr. Castilla y Aransay**  
 Teléfono, 528.—Vitoria

**Para comprar Sedas para labores Cinturones de señora Abalorios y tachas**  
 No encuentra usted otra tienda en Vitoria de igual surtido que **EL GRAN MUNDO**  
 24, POSTAS, 24  
**¡¡ SIEMPRE NOVEDADES !!**

**Se alquila** un gabinete para dormir. Informes: en esta Administración.

**SAN ROQUE (JEREZ QUINADO)**  
 Premiado con gran diploma y medalla de oro en la exposición de Milán.  
 El que prueba una vez este notable producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo prefiere a todos los reconocidos hasta el día.  
**San Roque (Jerez Quinado)**  
 Representante en Vitoria **PABLO OZAETA**

**Dr. Tomé Ortiz**  
 de las Clínicas de Madrid, Barcelona y París  
**ESPECIALISTA**  
 Partos, enfermedades de la matriz y gineco-urinarias  
 Consulta de 12 a 3 y de 6 a 8  
 FLORIDA, 34, 1.ª  
 Teléfono, 504

**Joyería Belarroa**  
 La casa más surtida en ad. s. s. c. y pulseras de pedida.  
 Dato, 24 Teléfono 277

**JABON CHIMBO**  
 El mejor de todos los jabones, por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema los objetos lavados con él.  
 Perdido en todas partes, exigiendo siempre la marca estampada en el trozo.  
 Trozos de 500 y 250 gramos exclusivamente.  
**IMPRENTA VITORIANA**

**PARTOS**  
 La profesora doña Eulalia Maestu, ex-interna de la Facultad de Medicina de Zaragoza, ofrece sus servicios.  
 Barreras, 10, 1.ª izquierda.

HERIDAS por ARMAS de FUEGO **ARNEDILLO** (Logroño)

**Dato 53, 0**

Honrando su memoria

versos de Quejana

Continuando el Casino Artista la tarea de encauzar de modo...

Vitoria, 9 de Julio de 1922. Presidente del Real Ateneo de Vitoria.

Presente. Distinguido señor nuestro: Junta Directiva del Casino de Vitoriano...

Después de haber leído y escuchado algunos versos de Quejana, fallecido algunos meses y digno por conceptos de que su mérito sea debidamente propagado...

Como es sabido, el Casino de Vitoriano ha sido por toda labor cultural, nosotros, señor Presidente, anti-usted las gracias por haber iniciado esta iniciativa...

BANCO DE VITORIA

Grado con el Banco Central y sus asociados. Capital social: Pesetas 6.000.000

Principales operaciones: Cuentas corrientes a la vista, en pesetas, cheques, en francos, en libras, en marcos.

Table with 2 columns: Operation type and interest rate. Includes 'Caja de Ahorros', 'Depósitos a plazo', etc.

Operaciones: Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas), Depósitos a plazo (de 500 a 25.000 pesetas), etc.

Operaciones: Cajas de alquiler e informes comerciales, Horas de oficina de 8 a 1 y de 3 y media a 5.

GRANDES ALMACENES

LA BOLSA

Florida, 23 y Arca, 13

ombros de fibra de coco

S. A. "ALCYON" - "VINDEC"

Los modelos de bicicletas para caballeros, señoras y niños. - Precios económicos.

sa Larramendi. - DATO, 22. - VITORIA

ANTE LAS FIESTAS

EMILIO FERNANDEZ PRIETO

Ya tenemos dicho que el domingo de este mes, después de ser desencajonados los veinte toros de las corridas de feria...

no dudó un momento en emprender la arriesgada profesión.

Los toreros, todos en general, son grandes los sufrimientos que pasan y grandes también los laureles que se crean a merced de sus triunfos.



Es Emilio Fernández Prieto natural de Sevilla, en cuyo barrio de Triana recibió sus aguas bautismales. Hijo de una modesta familia...

Ahora bien; como quiera que en Alburquerque tuvo necesidad de matar un toro y lo hizo de manera magistral...

SOCIEDAD DE AUTOMOVILES

LA UNIÓN Servicio directo en automóvil entre VITORIA y BILBAO

Salidas de Vitoria: Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 4.

Salidas de Bilbao: Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 4.

Pasan por Ochandiano los que salen de Vitoria a las 9 de la mañana y de Bilbao a las 4 de la tarde.

Ventas al contado y a plazos

de las máquinas de escribir REGINA, SENTA (alemanas), ROYAL y SUN (americanas).

Representante, OZAMA, Vitoria. Teléfono, 392

Automóvil

Se vende, muy barato, tipo sport, Ideal, 3 asientos, en perfecto estado. Informes: Garage Hispano, Burgos.

RETAZOS

MADRILENERIAS

Distraía mi tedio parándome ante los escaparates un anochecer de tanto tan sereno, tan hermoso y tan madrileño...

La seguí a distancia, sin saber por qué, quiz a por instinto o quizás, sería esto lo más probable...

Me quedé asombrado. ¿Qué iría a hacer allí aquella joven sin llevar en sus manos más objeto que un perfumado abanico japonés?

Pronto salió de duda. Oculto en la penumbra vi salir a cuerpo, sin mantón, luciendo su coqueta blusa rosa...

llegar a la esquina dirigió una última mirada a la casa grande, ahogó un sollozo y huyó calle arriba muy de prisa.

Sobre su alma sencilla cayó el velo de la tristeza; sobre mi corazón herido, la negra del dolor.

En el Monje de Piedad quedaba un mantón, unos fielos, unas flores bordadas de escaso valor.

Se aried en próximo Vitoria, tierras para cu tivo con casa, cuerdas, monte, etc. Informará Procurador Santamaría, Cercas Altas, 11. Teléfono 142.

Ama de cría se ofrece para criar en su casa, en el pueblo de Ali. Informes en esta Administración.

Se alquila un gabinete con dos camas. Informarán en esta Administración.

Armería de Zulaica. Gran surtido de artículos para caza y pesca. Escopetas de las marcas más acreditadas.

Precios económicos. No confundirse: FRENTE A LA PLAZA ABASTOS, n.º 7. Telf.º 377

Compañía Hamburguesa Hamburg Sudamerikanische Dampfschiffahrts Gesellschaft

Servicio regular de vapores correos alemanes de gran porte, admitiendo carga y pasajeros desde el puerto de Bilbao, directo y sin transbordos...

Próximas salidas: 25 de Julio, vapor Villagarcía. Retos vapores están dotados de todos los adelantos modernos.

Para informes de pasaje y carga dirigirse al representante en Bilbao, Edmundo Couto, Buenos Aires, 19, bajo. Teléfono, 641. Dirección postal, Apartado 308. Telegráfica, COUTO.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Vitoria Principales operaciones

Imposiciones en libretas con reintegros a su presentación. Id. en id. a plazo de un año.

Préstamos. Préstamos y apertura de cuentas corrientes de crédito con garantía hipotecaria, de valores ó de firmas.

Oficinas: Casa Consistorial. Horas de despacho: De 9 a 1 por la mañana y de 3 a 5 por la tarde.

Academia, Fueros, 7, 1.º Bachillerato - Magisterio - Comercio PROFESORES

Estudios especiales. Ciencias físico-naturales.-Don Federico Puente, Doctor en Farmacia. Ciencias matemáticas.-Don Cándido R. de Garibay, Maestro municipal.

Clases especiales para señoritas. Se abre un cursillo durante el verano para la preparación de asignaturas para los exámenes de Septiembre.

Se vende un hermoso perro de caza, raza pachaón, de edad dos años. Para informes: dirigirse al Barrio del Prado número 9, Lucas Landa.

Dos cocineras buenas se necesitan, para trabajar fuera de la población. Edad, alrededor de cincuenta años. Pago, CIEN pesetas mensuales a cada una, por un año. Buen trato. Informes en esta Administración.

Labradores. Se aried en próximo Vitoria, tierras para cu tivo con casa, cuerdas, monte, etc. Informará Procurador Santamaría, Cercas Altas, 11. Teléfono 142.

Ama de cría se ofrece para criar en su casa, en el pueblo de Ali. Informes en esta Administración.

Se alquila un gabinete con dos camas. Informarán en esta Administración.

Armería de Zulaica. Gran surtido de artículos para caza y pesca. Escopetas de las marcas más acreditadas.

Precios económicos. No confundirse: FRENTE A LA PLAZA ABASTOS, n.º 7. Telf.º 377

Compañía Hamburguesa Hamburg Sudamerikanische Dampfschiffahrts Gesellschaft

Servicio regular de vapores correos alemanes de gran porte, admitiendo carga y pasajeros desde el puerto de Bilbao, directo y sin transbordos...

Próximas salidas: 25 de Julio, vapor Villagarcía. Retos vapores están dotados de todos los adelantos modernos.

Para informes de pasaje y carga dirigirse al representante en Bilbao, Edmundo Couto, Buenos Aires, 19, bajo. Teléfono, 641. Dirección postal, Apartado 308. Telegráfica, COUTO.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Vitoria Principales operaciones

Imposiciones en libretas con reintegros a su presentación. Id. en id. a plazo de un año.

Préstamos. Préstamos y apertura de cuentas corrientes de crédito con garantía hipotecaria, de valores ó de firmas.

Oficinas: Casa Consistorial. Horas de despacho: De 9 a 1 por la mañana y de 3 a 5 por la tarde.

Academia, Fueros, 7, 1.º Bachillerato - Magisterio - Comercio PROFESORES

Estudios especiales. Ciencias físico-naturales.-Don Federico Puente, Doctor en Farmacia. Ciencias matemáticas.-Don Cándido R. de Garibay, Maestro municipal.

Clases especiales para señoritas. Se abre un cursillo durante el verano para la preparación de asignaturas para los exámenes de Septiembre.

# Crónica deportiva. -- Laboremos todos

### Laboremos todos

Un comunicador crónico, encariñado con la defensa que por la causa del sport vengo haciendo en estas columnas, me felicita muy cordialmente porque desconoce que soy, encontrándome en la misma situación, porque desconozco quién es él.

De todas formas, muchas gracias. Y... ahora continuemos con nuestra labor.

Deje anteriormente, y repito hoy nuevamente, que hay que trabajar mucho y con entusiasmo para crear un futuro a los deportes en nuestra patria.

En parte ya hemos comenzado la ardua tarea, porque en la juventud actual existe cierto desinterés por el deporte, precisamente, eso de que se quiere, puede conseguirse algo.

Ahora que para obtener ese algo, que con tanto ahínco solicitamos, es menester que se nos preste ayuda, que se nos atienda, que nos ayuden las Corporaciones, al igual que

todas las que rigen los destinos de este noble solar vasco, fijen un poco su atención en este punto tan interesante y se pongan a nivel con otros pueblos que nos señalaron la pauta para el comienzo de una gran obra de regeneración, de robustecimiento de la raza, propia de hombres cultos.

Nadie desconoce el incremento que el sport ha tomado en el mundo entero.

Puede ser equívoca de ello es lo siguiente:

Consideraron antes los americanos como una novedad el saber crear y presenciar el arte de Belmonte, Joselito y otras figuras de la tauromaquia, y ahora se da lo propio con el «foot-ball». Se ha contratado a un grupo de jugadores vascos para que, al igual que los artistas tauromácos mencionados, vayan a América a jugar varios partidos futbolísticos con el fin de que puedan apreciar lo mucho que vale lo nuestro.

¡Qué orgullo hubiéramos sentido los viterianos si en ese grupo de excursionistas hubiese formado par-

te una representación de nuestro querido pueblo!

Han ido jóvenes de San Sebastián, Pamplona, Bilbao; pero no de Vitoria.

En verdad que corrige da el decirlo, pero no hay más remedio que resignarse y presenciar la triste realidad.

### Dando las gracias

Con motivo del merecido homenaje que se tributó recientemente en Bilbao al nunca bien ponderado entusiasta y buen amigo mío don Antonio Bandrés, el «Deportivo Alavés» le envió un cariñoso telegrama asociándose a tan simpático acto.

El señor Bandrés, muy reconocido a la fina atención, sabemos que ha contestado con una carta muy cariñosa, concebida en los siguientes términos:

«Señor Presidente del «Club Deportivo Alavés» —Vitoria.

Mi querido amigo: Su telegrama de adhesión a mi homenaje me llena de alegría. Falta ban mis herma-

nos de Alavés; ya los tengo grabados en la medalla que en estos días me habéis regalado.

A pesar de la cortés distancia entre Vitoria y Bilbao, es indudable que no hay la debida relación entre los dos pueblos hermanos; al menos en el deporte es lamentable esa separación.

Aparte de alguna coincidencia en la Cruz del Gorbea, y esto cuando la niebla no se pone por medio, como ocurrió hace dos años, en lo demás nos encontramos en precisísimas.

Vitoria tiene que sacudir su pereza; hay juventud muy bien dispuesta para entregarse al deporte; no deben ustedes desaprovechar esas fuerzas llenas de entusiasmo.

Soy muy muy agradecido homenajeado, Antonio Bandrés  
18 Julio 1922»

Nosotros, que que retratados, felicítamos muy cordialmente a tan popular «sportmen».

### Para fiestas

No estamos autorizados para dar a la publicidad el programa deportivo para estas fiestas, pero si para poder decir a nuestros lectores que el domingo 6 de Agosto, a las nueve y media de la mañana, tendrá lugar un magnífico «cross-country», en el que tomarán parte los principales elementos de Guipúzcoa y Vizcaya; que el día 9, a las seis de la tarde, se piensa en la celebración de un partido de foot-ball

en el campo de la Sociedad F. C. «entre un importador forastero y una selección de nuestra capital», el sábado 12, a las 10, un segundo partido de equipo forastero y el del «vo Alavés».

Concedemos todo a punto, pero no queremos pecar de indiscretos, pues falta de última hora, importante y por eso no nos damos a dar a la luz cuanto nos interesa.

Más tarde lo diremos puntualmente.

Si quiero ganar dinero, entretengo en la...

## Excursión pedagógica a Mondragón

Como habíamos anunciado, ayer realizaron una excursión de cultura a Mondragón un nutrido grupo de maestros y maestras alaveses presididos por el Inspector Jefe, señor Azpeurrúa, y el Delegado Regio de primera enseñanza, señor Elio. Realizaron el viaje en el tren del Vasco-Navarro que sale de la estación del Norte a las ocho cuarenta de la mañana.

Con algunos minutos de retraso llegaron a la industriosa villa guipuzcoana, siendo recibidos en la estación por el Alcalde don Domingo Arzamendi, el Secretario del Ayuntamiento D. Prudencio Irueta y el notable maestro de la Escuela Viteri don Félix Arano, trasladándose a la Casa Consistorial para descansar unos momentos, mientras se les obsequiaba con dulces y vino de Jerez.

Como el principal objeto de la excursión era admirar la labor nunca bien ponderada de ejercicios de cálculo mental que hace el señor Arano con sus discípulos, desde el Ayuntamiento fueron a la Escuela. Empezó su lección el famoso maestro exponiendo el programa de los ejercicios de cálculo que iban a presenciar y la finalidad que con ellos se persigue.

Dijo que el fundamento de su sistema estribaba en enseñar a los niños, no como se hace corrientemente la tabla de multiplicar desde el 2 hasta el 9, sino hasta el 39, es decir, que así como de ordinario los

niños calculan bien con los cuadrados de los nueve primeros números los discípulos del señor Arano lo hacen con los treinta y nueve primeros.

Anunció que consigue su propósito iniciando a los niños desde que entran a la Escuela y repitiendo a diario los ejercicios.

El primer ejercicio fue que los muchachos buscasen un sumando conocida la suma y el otro sumando comenzado por números sencillos y terminando por otros compuestos de parte entera y decimal con bastantes cifras, y los alumnos lo hicieron con tal presteza y exactitud que todos quedaron admirados.

Así se adiestran en la suma y resta, que hacen mentalmente sin el menor tropiezo, aunque los sumandos sean muchos.

Con la multiplicación y división hacen los niños cálculos tan repetitivos y exactos como los anteriores. De todo ello saca aplicaciones para dar noticia de las medidas principales, múltiplos y submúltiplos del Sistema Métrico.

Manejan los quebrados con la misma facilidad que los enteros, haciendo cálculos de un mérito extraordinario.

Como descanso, y para demostrar que en aquella Escuela no sólo se trabaja con la Aritmética, don Félix demostró que los chicos dominan la Gramática, la Geografía y la Religión, pues les hizo una serie de preguntas que no dejaron de ser interesantes.

Volvió sobre el cálculo con ejercicios del tanto por ciento por medio de las partes alícuotas, dando un resultado maravilloso cuando se hizo, no pudiendo decirse que operaban los escolares con ejemplos preparados, pues, a instancia del señor Arano, los visitantes dictaban los datos.

Para hacer ver que los trabajos no son hijos de la rutina, sino que son producto de la reflexión y del procedimiento científico, demostraba gráficamente en el encerado el fundamento de los cálculos mentales que se hacían.

En resumen; que todos satisfechísimos de cuanto calificándolo de obra sorprendente y de mérito extraordinario.

¿Podrá hacerse cosa de nuestras escuelas?

Creemos que sí, pero con una vocación tan firme como una voluntad tan firme como don Félix Arano.

Su labor, a más de eminentemente pedagógica por el intelectual que exige, es científica en el fondo y es científica en la forma.

Después de comer y en el Hotel Universal los señores visitantes los inmensos y eficaces de la «Unión» donde fueran recibidos y dos atentamente por el señor Toribio Aguirre.

De esta visita salieron dos después de recorrer secciones, pero de la que ban las alabanzas era de máquinas, que es una grandiosa.

Se nos olvidaba algunos detalles: Primer: Que el Alcalde tantas atenciones recibidas, es un obrero que jornal para acompañar tiempo que estuvieron en gón.

Segundo: Que en el visita de la Escuela se sintió una impresión favorable al señor Maestro, que fue de los excursionistas.

A las siete y media de la tarde se dio un momento de descanso, haciéndose la sesión, como se merece, a Arano, que oriundo de Alavés es acreedor a que sus hijos más preclaros.

## Artículos de cemento. Portland prensado

### Ladrillos

Resistentes, impermeables, incombustibles, de aristas perfectas, no necesitan enlucido. Se cortan perfectamente a pesar de su gran dureza. Se hacen en cualquier color y con la cara útil de cualquier forma. Dimensiones: 25 por 12 por 6 1/2.

### Tejas planas

Impermeabilidad absoluta. Poco peso (35 a 37 kilos metro cuadrado). Resistentes al paso por la cubierta. De perfecto ajuste. No les afecta el hielo ni el fuego. Resisten pendientes de 20 por 100. Colores permanentes y variados a voluntad.

Bloques huecos, baldosas, tubos, fregaderas, postes de cercado y regueras para sección de aguas a cielo abierto.

Fabricante, Julio F. de Trocóniz  
Miranda de Ebro

## Droguería General

Julio Rovira :: Plaza Nueva, 5

Se ha recibido un gran surtido de aparatos y accesorios de fotografía en la Droguería Central de Julio Rovira, Plaza Nueva 5. Además, en agradecimiento a su numerosa clientela ha adoptado la norma de hacer todos los revelados gratis de películas y placas.

Posee extenso surtido en sección de perfumería de las mejores marcas españolas y extranjeras y un completo surtido de droguería industrial.

Julio Rovira :: Plaza Nueva, 5

## LA TOSTADORA

Florida, 43 (esquina Rialta)  
VITORIA

Grande despacho y almacén. Grandes tostadores de café, molinos por electricidad. Cafés torrefactos y otros. Tostado Florida.

### VINICULTORES!

Aplicad el VINIFICADOR SULFOSFORICO para la elaboración de vuestros vinos y conseguiréis que no resulten dulces o abocados, que no se tuerzan, que se conserven limpios y de vivo color y que tengan de medio a un grado más de alcohol.

Sustituye al yeso con grandes ventajas y está admitido por las leyes de todos los países.

Un kilogramo es suficiente para doscientas arrobas de mosto y cuesta DOCE pesetas.

Medio kilogramo (para cien arrobas) 650 pesetas.

Prospectos y pedidos a la Administración de LA INFORMACIÓN AGRICOLA: Almirante, 19, Madrid. Apartado, número 6.

## Baños de Fitero

Los acreditados Establecimientos de esta Sociedad, insustituibles para el tratamiento de las afecciones reumáticas, gotosas, nerviosas y traumáticas, estarán abiertos oficialmente del 15 de Junio al 10 de Octubre, el llamado Nuevo, y del 15 de Junio al 30 de Septiembre, el llamado Viejo. Magnífica instalación hidroterápica. Excelentes habitaciones desde 2 pesetas diarias en adelante. Esmerado servicio de cocina por cuenta de la Sociedad: Massage, duchas, lodos, etc., etc. Automóviles en Castejón a los correos y mixtos de mañana y tarde.

MÉDICOS Y DIRECTORES  
Establecimiento Nuevo, Dr. D. Angel Abós y Ferrer.  
Establecimiento Viejo, Dr. D. Julián Adame y García.  
Para Memorias y detalles, dirigirse a los Administradores de los Establecimientos: FITERO (Navarra).

## Tampa Inter-Ocean Steamship Co.

Nuevo servicio regular MENSUAL de vapores, directo y sin transbordo, entre Pasajes y Puerto-Rico, Habana, Veracruz, Tampico, Galveston, New Orleans y Tampa, realizado con vapores pertenecientes al Gobierno americano.

A fines de junio próximo saldrá del Puerto de PASAJES el magnífico vapor WEST-CHEMAC, admitiendo carga para los expresados puertos.

Estos hermosos vapores son de reciente y sólida construcción, y por sus excelentes condiciones para la carga general y su gran tonelaje, ofrecen al Cargador toda clase de garantías.

Para toda clase de informes, dirigirse a sus Agentes en PASAJES  
Sres. HIJO DE JULIAN DE SALAZAR, S. en C.

PROBADO  
LO EXQUISITO

CHOCOLATES  
EZQUERRA

VITORIA

## Contabilidad

Mecanografía, Preparación de Ingresos en Bancos y otros. E. ROMERO, Florida. Copias de escritos a...

## La Unión y el Fénix

COMPANIA DE SEGUROS REUNION. AGENCIA EN TODAS LAS PROVINCIAS DE FRANCIA, PORTUGAL Y MARRUECOS. 45 AÑOS DE EXISTENCIA. Seguros sobre la vida - Seguros contra incendios - Seguros contra accidentes - Seguros marítimos. Capital social: 21 millones de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

## Señorita

Señorita. Se dan clases de francés y español. En esta administración.

## Polvos de Talco

# HIGIEA

para la higiene de los niños  
Muy refrescantes • Perfume de flores

Botas elegantes y prácticas: 1'35 pesetas

OPTICOS LARRAMENDI HERMANOS CALLE DATO Nº 9 VITORIA

OPTICOS ESPECIALISTAS LARRAMENDI HERMANOS Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Las recetas de los señores médicos-oculistas, son ejecutadas rápidamente con toda exactitud. GRADUACION DE LA VISTA Optica fina en general. Lentes y gafas de todas clases. Lupas, cristales, monturas, estuches, accesorios y reparaciones.

Carnets Tarjetas, Esquelas, Recordatorios Circulares, Sobres, etc. Impresiones en negro y color a precios económicos

IMPRENTA VITORIA Dato, 53 Teléfono, 159

Con mucho gusto y sintiendo muy de veras el motivo que lo produce, dedicamos esta plana en obsequio á nuestro buen amigo y cliente, señor Isasia, y á la vez como despedida, ya que cierra en breve la relojería y joyería de la calle Dato, 24, cuya bonita tienda tanto hemos anunciado en este periódico. No tenemos ningún inconveniente en manifestar nuestro sentimiento al ver desaparecer tienda tan bonita, á nuestro juicio, y que con su derroche de luz alegraba, sin duda alguna, la hermosa calle Dato (antes Estación), no queriendo de ningún modo molestar á nadie con esto, pues no dudamos y de ello nos alegraremos, que el nuevo propietario de ese local hará una linda instalación, naturalmente adecuada al artículo que exhibirá

En su oportunidad nos ocuparemos de la nueva instalación y de su propietario, buen amigo nuestro.

Según manifestaciones del propio señor Isasia, esta en tratos para vender al por mayor el grueso de las existencias de relojería y joyería baratas á un comerciante mayorista de Madrid, para cuyo objeto ha salido para la citada capital, á fin de cerrar inmediatamente la tienda del número 24 y dedicarse á la tienda que está instalando enfrente, en el número 31, para la venta de objetos de plata de ley y metal blanco (alpaca), donde el público encontrará siempre gran surtido en objetos para regalo, así como juegos de café para 6 y 12 tazas, azucareros, hueveras, ensaladeras, preciosos espejos con marco plata ley y metal blanco, mantequeras, fruteros, estuches con 2 y 6 tazas, ánforas, polveras, acericos, lavafrutas, bandejas en todos los tamaños de plata ley maciza y metal blanco (alpaca), ceniceros, servilleteros gran variedad y precios baratísimos, copas de licor, fuentes redondas y ovaladas, cestas de metal blanco (alpaca), cubiertos y cucharillas y todo lo corriente en platerías dedicadas principalmente á ortebrefía.

También se encontrará gran surtido y precios baratísimos en bolsillos plata de ley para señora y niñas y los tamaños propios para caballero. Pitilleras plata ley y alpaca y lapiceros chapados oro y navajitas plata y chapadas en oro.

**IMPORTANTE.**--Desde mañana, día 18, con nueva y última rebaja de precios y sólo por unos días, pues en breve se cerrará la tienda del número 24, de relojes y alhajas baratas, se hará **verdadera liquidación** de relojes pulsera y bolsillo, sortijas de sello, sortijas fantasía, pendientes, cadenas y medallas, sortijas alianzas, sortijas con camafeo, pulseras para niñas y señora, pulseras «tango», despertadores, gemelos, imperdibles, sujetadores de corbata, pulseras para relojes y otros muchos artículos que no enumeramos por falta de espacio.

Liquidamos á precios más **baratos que de liquidación** cien bolsillos de plata alpaca con su cadenita, tamaños propios para niñas, que valen 15 pesetas, ahora á 8. 60 monederos plata alpaca, tamaño propio para niños, que valen 12 pesetas, á 6'50, y los tamaños corrientes para caballero, que valen 14 pesetas, ahora á 7.

SON PRECIOS DE VERDADERA LIQUIDACIÓN PARA TERMINAR EN POCOS DÍAS

**¡Aprovechad la ocasión! Pocos y últimos días de venta**

**Liquidación verdad. Dato, 24, Relojería**

**ISASIA-Dato, 24**

**Joyería y relojería, Dato, 24**

# DEL BLOCK INFORMATIVO

## Tremendo topetazo

Anteayer, y encontrándose en la estación de Pobes en un tren de ballesto el obrero auxiliar Elías Gavilán, de 18 años, natural de Gujuli, se asomó en el furgón en el momento en que pasaba otro tren, y, alcanzado por el cargamento de uno de los vagones de éste, recibió en la cabeza tan fortísimo golpe, que le produjo una extensa y grave herida, de quince centímetros de extensión, arrancándole la oreja, y otra herida menos grave en la región parietal izquierda de siete centímetros, que interesa la piel y el tejido celular.

En mal estado fué llevado el pobre joven á Miranda de Ebro para ser allí atendido.

## Nueva casa

Mañana por la tarde se hará entrega de la nueva casa para el

## ALEMANIA

Acabamos de recibir de esta nación las últimas novedades de plumas estilográficas, desde 150 en adelante. Pluma fuente, con punto de oro é iridium, las que valen de otras marcas 35 pesetas, nosotros á 12. No hay nadie que las pueda vender á este precio. Más de 100 modelos para elegir.

La mejor máquina para escribir es la «Hamond» de viaje, modelo 1922; una casa que hace un modelo cada año; no se trata de un juguete que no sirve más que para un año; nosotros garantizamos esta máquina por 20 años; es la única que escribe con 100 modelos de letra, lo mismo que los idiomas orientales, chino, japonés, etc.

Gran surtido en artículos de piel y perfumería fina.

Todos los días se reciben las últimas creaciones de novelas, libros de arte, religión, ciencia, milicia, etc.

Esta casa admite para sus pagos moneda alemana y se compromete á servir toda clase de encargos alemanes, pues para ello disponemos de representantes en todas las capitales de dicha nación, así como en las demás del mundo.

Máquinas de escribir reconstruidas, de todas marcas y precios.

Librería Universal

Viuda é hijos de Linacero

maestro de primera enseñanza del inmediato pueblo de Matucó.

Al acto asistirán el Alcalde, el Inspector de 1.ª enseñanza, el Delegado regio, el Arquitecto municipal y varios concejales.

## El eterno gorrón

En el tren de las tés de la madrugada ha sido detenido hoy un «socio» que viajaba sin billete, y al que la policía ha expulsado de Vitoria.

## Objetos perdidos

En la Inspección de Vigilancia se hallan depositados un rosario y un velo, que se entregarán previas las señas y justificación.

## En todo su apogeo

Como en la calle de Becerro de Bengoa no se consiente ya la colocación de barracas, las tradicionales de barcas han sido montadas en la de Cadena y Ereta, y también están montando un tí-o-vivo.

Como todas funcionarán en seguida, ya podemos decir que entramos en el período de fiestas.

## Frontón Vitoriano

No se celebró el partido anunciado en los programas por indisposición del pelotari Mailavia I, y en su lugar el interendente del Frontón combió á las parejas Echave III, Baltasar (azules), con todos los saques libres; Fernández I, Mondragonés (rojos).

Este partido, concertado á 20 tantos, comenzó adelantándose los azules por la ventaja del saque libre que Echave III supo aprovechar, pero después, el bando rojo, en franca y discutida lucha, logró alcanzar á sus enemigos, empatándose los marcadores en el tanto 10. Desde este momento la pelea fué verdaderamente competida y los dos colores, desarrollando juego violento y duro, se igualaron varias veces hasta encontrarse nuevamente alcanzados en 14.

Dos tantos más se apuntaron los

rojos cuando el bando azul llegaba al final del partido, del que salió victorioso por cuatro tantos de diferencia.

La marcha del partido indica el buen comportamiento de los jugadores que anoche se encontraron en nuestra cancha.

Finalmente se celebró un segundo encuentro á 18 tantos entre Amuzarain y Mondragonés II, saliendo victorioso el primero.—El canchero.

## Reunión

Se ha reunido la Comisión especial encargada de encauzar un asunto relacionado con una era del inmediato pueblo de Armentia.

Han asistido los señores A. calde, Guirao, Fernández Trocóniz, Dorrao, Abrásturi y Ortíz de Anda.

Se ha aprobado una fórmula que se dará á conocer el día de Santiago para buscar el arreglo deseado.

Para mañana á las doce está citada la Comisión de Fomento con el fin de despatchar asuntos de su incumbencia.

## Monotes de pueblo

De la taberna de Mendiola salía ayer un vecino con la escopeta al hombro, y otro, con quien tiene resentimientos antiguos, le arrebató bruscamente el arma, rompiéndole, además, la blusa y la camisa.

Aunque el que quitó la escopeta volvió á dejarla en la misma taberna, é intervino el Regidor, la guardia civil de Vitoria media también en el asunto, porque las enemistades que existen entre despojador y despojado pueden tener consecuencias más desagradables.

## Gran Café Moderno

Todas las noches gran concierto por el notable quinteto «Excel-sior».

Programa para hoy:

«A cœur joie», marcha.—Marchetti.

«La vi-jecit», fantasía.—Caballero.

(Por el quinteto).

«Serenade napolitaine».—Sgambati.

(Violín y piano).

«Invocación á Santa Cecilia», obertura.—Lamotte.

«El cortijero», tango andaluz—Sarrablo.

(Por el quinteto).

## Concierto

Programa de las obras que interpretará la Banda Municipal hoy, de ocho á nueve y media de la noche, en el Paseo de la Florida:

«Euskal erriko kantak», pasodoble vasco.—Franco.

Bailables de la ópera «Pera-mors».—Rubistein.

«Mussetta», fantasía.—Luna.

«Fantasía española».—Bretón.

## Sección militar

### Nombramientos militares

En Círculos militares se da como seguro el nombramiento del General Villalba para la vacante que en el Consejo Supremo de Guerra y Marina ha dejado el General Santiago por su pase á la Reserva.

Será sustituido en el Campo de Gibraltar por el General González Uzqueta, actual Gobernador Militar de esta plaza y provincia y jefe de la 3.ª División de Caballería.

### Escuela de Guerra

Se concede la separación de la Escuela Superior de Guerra al Teniente de Infantería don Manuel Manso.

### Reserva

Pasa á esta situación el Teniente Cosonel de Artillería don Luis Carrera.

### Ayudantes

Han sido nombrados ayudantes del señor Sánchez Guerra, Ministros de la Guerra, el Teniente Coronel de Infantería don Santiago Otero, el Comandante de Estado Mayor don Pedro Rico y el de igual empleo de Ingenieros don Tomás Ardid.

### Matrimonio

Concédese Real licencia para contraer matrimonio al Teniente de Caballería don Ricardo Balmori.

IMPRENTA VITORIANA

## Crédito S. Leinéz

Ventas al contado y á plazos de los siguientes artículos procedentes de las mejores Casas nacionales y extranjeras

Aparatos fotográficos Bicycletas. Bureaux americanos. Cajas de caudales. Escopetas de caza. Gemelos prismáticos. Impermeables ingleses. Joyería. Máquinas de coser. Máquinas de escribir. Motocicletas. Muebles de todas clases. Peletería. Pianos y pianos automáticos. Pistolas. Relojes. Solófonos y discos, etc., etc.

Para toda clase de detalles, dirigirse al Representante en Alava

ALBERTO M. DE ARAGÓN

**ELIXIR ESTOMACAL**  
de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda á las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

**ESTÓMAGO E INTESTINOS**

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

## NUMANCIA (Sociedad Anónima de Seguros)

Capital suscrito 10.000.000 de pesetas.—Capital desembolsado 6.000.000

Avenida Condé Peñalver 13 Madrid.—Subdirección en Bilbao, Plaza Circular 1, 3.º

Seguros contra incendios.—De responsabilidad civil.—De automóviles, coches, caballos.—Personal doméstico.—Seguros individuales.—De incapacidad.—Seguros marítimos, etc.

Representante para Vitoria y la provincia de Álava, E. Sánchez, Cuchillería, 99, 3.º

# Baños y aguas sulfurosas sulfhidricas Arechavaleta (Gulpúzea) nitrogenadas

Premiadas con medalla de plata en varias Exposiciones - Especiales en el tratamiento de las afecciones hepáticas, escrofulosas y de los órganos respiratorios - De eficaz resultado también en las enfermedades propias de la mujer y en otras de carácter específico

Fábrica de aguardientes, licores, anisados y jarabes

Alcoholes rectificadas y desnaturalizados

Lorenzo de Benito - Vitoria

Es la casa más antigua de Vitoria dedicada á este negocio y fabricante del famoso

«Anís Laurak-Bat» incomparablemente el mejor

Depósito: Calle de Moraza, 13

Fábrica y escritorio: Calle de los Herrán (Frente á la estación del Vasco-Navarro)